

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2021/1168 НА КОМИСИЯТА**от 27 април 2021 година****за утвърждаване на списъка на задължителните научни изследвания в открито море и праговите стойности в рамките на многогодишната програма на Съюза за събиране и управление на данни в секторите на рибарството и аквакултурите от 2022 г. нататък**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2017/1004 на Европейския парламент и на Съвета от 17 май 2017 г. за установяване на рамка на Съюза за събиране, управление и използване на данни в сектора на рибарството и за подкрепа при изготвянето на научни становища във връзка с общата политика в областта на рибарството, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 4, параграф 1, първа и трета алинея от него,

като има предвид, че:

- (1) Съгласно член 25 от Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета ⁽²⁾ от държавите членки се изисква да събират биологични, екологични, технически и социално-икономически данни, които са необходими за управлението на рибарството.
- (2) Съгласно член 4, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2017/1004 от Комисията се изисква да изготви многогодишна програма на Съюза за събиране, управление и използване на данни в сектора на рибарството (EU MAP).
- (3) Програмата EU MAP е необходима, за да могат държавите членки да определят и планират дейностите си по събиране на данни в своите национални работни планове. В рамките на програмата се установява подробен списък на изискванията при събирането и управлението на биологични, екологични и социално-икономически данни, утвърждава се списък на задължителните изследвания в открито море и се определят праговите стойности по отношение на събирането на данни. Програмата EU MAP за периода 2020—2021 г. беше приета с Делегирано решение (ЕС) 2019/910 на Комисията ⁽³⁾ и Решение за изпълнение (ЕС) 2019/909 на Комисията ⁽⁴⁾. Срокът на действие на тези решения изтича на 31 декември 2021 г.
- (4) Съответно с настоящото решение се утвърждава списъкът на задължителните научни изследвания в открито море и се определят праговите стойности, под които, считано от 1 януари 2022 г., не е задължително държавите членки да събират данни от своите риболовни и аквакултурни дейности, нито да провеждат научни изследвания в открито море, както е посочено в член 5, параграф 1, букви б) и в) от Регламент (ЕС) 2017/1004. В него също така се определят зоните на морските региони за целите на събирането на данни съгласно член 9, параграф 11 от Регламент (ЕС) 2017/1004.
- (5) В съответствие с член 4, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2017/1004 Комисията проведе консултации със съответните регионални групи за координация и с Научния, технически и икономически комитет по рибарство.
- (6) Настоящото решение следва да се разглежда във връзка с Делегирано решение (ЕС) 2021/1167 на Комисията ⁽⁵⁾, с което се отменя Делегирано решение (ЕС) 2019/910 и се определят подробни условия за събирането и управлението на биологични, екологични, технически и социално-икономически данни от страна на държавите членки съгласно член 5, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕС) 2017/1004, считано от 1 януари 2022 г.

⁽¹⁾ ОВ L 157, 20.6.2017 г., стр. 1.

⁽²⁾ Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22).

⁽³⁾ Делегирано решение (ЕС) 2019/910 на Комисията от 13 март 2019 г. за утвърждаване на многогодишната програма на Съюза за събиране и управление на биологични, екологични, технически и социално-икономически данни в секторите на рибарството и аквакултурата (ОВ L 145, 4.6.2019 г., стр. 27).

⁽⁴⁾ Решение за изпълнение (ЕС) 2019/909 на Комисията от 18 февруари 2019 г. за съставяне на списъка на задължителните научни изследвания и праговите стойности за целите на многогодишната програма на Съюза за събиране и управление на данни от секторите на рибарството и аквакултурите (ОВ L 145, 4.6.2019 г., стр. 21).

⁽⁵⁾ Делегирано решение (ЕС) 2021/1167 на Комисията от 27 април 2021 г. за утвърждаване на многогодишната програма на Съюза за събиране и управление на биологични, екологични, технически и социално-икономически данни в секторите на рибарството и аквакултурите от 2022 г. нататък (вж. страница 51 от настоящия брой на Официален вестник).

- (7) От съображения за правна сигурност Решение за изпълнение (ЕС) 2019/909 следва да бъде отменено, считано от 1 януари 2022 г.
- (8) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Управителния комитет по рибарство и аквакултури,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Списъкът на задължителните научни изследвания в открито море, определенията на географските зони, приложими за целите на събирането на данни за рибарството в Съюза, и праговите стойности, под които не е задължително от 2022 г. нататък държавите членки да събират данни от своите риболовни и аквакултурни дейности, нито да провеждат изследвания в открито море, се съдържат в приложението към настоящото решение. Списъкът на изследванията и праговите стойности са част от многогодишната програма на Съюза за събиране и управление на данни в сектора на рибарството, както е посочено в член 5, параграф 1, букви б) и в) от Регламент (ЕС) 2017/1004.

Член 2

Решение за изпълнение (ЕС) 2019/909 се отменя.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

То се прилага от 1 януари 2022 година.

Съставено в Брюксел на 27 април 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

ГЛАВА I

Научни изследвания в открито море

1. Необходимо е да бъдат проведени най-малко научните изследвания в открито море, посочени в таблица 1 по-долу, освен ако в научен преглед на изследванията бъде формулиран изводът, че едно или повече от тях вече не са подходящи за оценката на запасите и управлението на рибарството. В таблицата могат да бъдат добавени нови изследвания въз основа на същите критерии за преглед.

Държавите членки определят научните изследвания в открито море, които трябва да бъдат проведени, в националните работните планове, посочени в член 21 от Регламент (ЕС) № 508/2014 ⁽¹⁾, и отговарят за тези изследвания.

В националните работни планове или, когато е приложимо, в регионалните работни планове на държавите членки трябва да бъде осигурена приемственост с модела на предходните изследвания.

2. Не е задължително държавите членки да участват (физически или финансово) в научните изследвания в открито море, насочени към един-единствен вид, когато:
- техният дял в общия допустим улов (ОДУ) на Съюза за основните целеви видове (посочени в таблицата) е под 3 %, освен ако на равнище морски региони е определена друга прагова стойност в размер до 5 %; или
 - в случай че не е определен ОДУ — през предходните три години техният дял от съответния общ обем разтоварвания на Съюза е бил под 3 %, освен ако на равнище морски региони е определена друга прагова стойност в размер до 5 %.
3. Праговите стойности за изследванията, обхващащи различни видове, и за изследванията на екосистемите могат да се определят на равнище морски региони.
4. Държавите членки, които участват в международни научни изследвания, трябва да съгласуват усилията си в рамките на един и същ морски регион.

Таблица 1

Научни изследвания в открито море

| Наименование на изследването | Съкращение | Зона/зони | Основни целеви видове | Управляваща регионална група за координация (РГК) |
|---|------------|-----------|--------------------------------|---|
| Балтийско море (зони 3aS и 3b—d на ICES) | | | | |
| Baltic International Trawl Survey | BITS_Q1 | 3aS, 3b—d | BLL COD DAB FLE HER PLE TUR | РГК за Балтийско море |
| Baltic International Trawl Survey | BITS_Q4 | 3aS, 3b—d | BLL COD DAB FLE HER PLE TUR | |
| Baltic International Acoustic Survey (есен) | BIAS | 3a, 3b—d | HER SPR | |
| Gulf of Riga Acoustic Herring Survey | GRAHS | 3d | HER | |
| Sprat Acoustic Survey | SPRAS | 3d | SPR | |
| Rügen Herring Larvae Survey | RHLS_DEU | 3d | HER | |
| Fehmarn Juvenile Cod Survey | FEJUCS | 3c SD22 | COD | |

⁽¹⁾ Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1).

Северно море и Източна Арктика (зони 1, 2, 3а, 4 и 7d на ICES)

| | | | | |
|---|---|---------------------------|---|---------------------------------------|
| Kattegat Cod Survey | CODS_Q4 | 3а | COD | РГК за Северно море и Източна Арктика |
| International Bottom Trawl Survey | IBTS_Q1 | 3а, 4 | COD FLE GUG HAD HER NOP PLE RJC RJM RJN RJR SPR SYC TUR WHG WIT | |
| International Bottom Trawl Survey | IBTS_Q3 | 3а, 4 | COD HAD HER NOP PLE POK RJC RJH RJM RJN RJR SPR SYC TUR WHG WIT | |
| North Sea Beam Trawl Survey | BTS | 4b, 4c, 7d | DAB PLE RJC RJE RJM SDV SOL SYC SYT TUR | |
| Demersal Young Fish Survey | DYFS | Бреговете на Северно море | SOL | |
| Sole Net Survey | SNS_NLD | 4b, 4c | SOL TUR | |
| North Sea Sandeels Survey | NSSS | 4а, 4b | SAN | |
| International Ecosystem Survey in the Nordic Seas | ASH | 2а | HER | |
| Mackerel Egg Survey (на всеки три години) | NSMEGS | 4 | MAC | |
| Herring Larvae Survey | IHLS | 4, 7d | HER | |
| NS Herring Acoustic Survey | NHAS | 3а, 4, 6а | HER SPR | |
| Nephrops UWTV survey | UWTV3—4, UWTV6, UWTV7, UWTV8, UWTV9 | 3а, 4а, 4b | NEP | |

Северна част на Атлантическия океан (зони 5—14 на ICES и зони на NAFO)

| | | | | |
|---|------------------|----------------------------------|--|--|
| International Redfish Trawl and Acoustic Survey (на всеки три години) | REDTAS | 5а, 12, 14; SA 1—3 на NAFO | REB | РГК за Северно море и Източна Арктика |
| Flemish Cap Groundfish Survey | FCGS | 3M | AME COD GRE NOR RED ROU SHO | |
| Greenland Groundfish Survey | GGS | 14, NAFO SA1 | COD RED REG | |
| 3LNO Groundfish Survey | PLATUX- A_ESP | NAFO 3LNO | AME COD GRE NOR RED ROU THO WHI WIT YEL | |
| Western IBTS 4-то тримесечие (вкл. Porcupine survey) | IBTS_Q4 | 6а, 7, 8, 9а | OCT MON ANK ANF BOC BSS COD CTL DGS GAG GFB HAD HER HKE HOM LDB MAC MEG LEZ LDB NEP PLE RJC RJM RJN RNG SDV SHO SQZ SYC WHG | РГК за северната част на Атлантическия океан |
| Western IBTS 1-во тримесечие | IBTS_Q1 | 6а, 7а | OCT COD CTL HAD HER HOM LEZ MAC NEP PLE RJC RJM RJN SDV SHO SYC WHG | |
| ISBCBTS септември | ISBCBTS | 7afg | PLE RJC RJE RJH RJM SDV SOL SYC | |
| Western Channel Beam Trawl Survey | SWE- COS_GBE | 7efgh | RJB RJC RJE RJH RJM SDV SOL SYC | |

| | | | | |
|--|--|--|-------------------------|-------------------------------------|
| Blue Whiting Survey | IBWSS | 6, 7 | WHB | |
| International Mackerel and Horse Mackerel Egg Survey (на всеки три години) | MEGS | 6, 7, 8, 9a | HOM MAC | |
| Sardine, Anchovy Horse Mackerel Acoustic Survey | SAHMAS | 8, 9 | ANE BOC HOM PIL | |
| Sardine DEPM (на всеки три години) | SDEPM | 8c, 9a | HOM PIL | |
| Spawning/Pre-spawning Herring/Boarfish Acoustic Survey | WESPAS_IRL | 6a, 7a—g | BOC HER | |
| Biomass of Anchovy | BIOMAN | 8 | ANE PIL | |
| Nephrops UWTV Survey | UWT-V11—13, UWTV14, UWTV15, UWT-V16—17, UWTV19, UWT-V20—22, UWTV30 | 6a, 7a, 7b, 7ghj, 9a | NEP LDB GFB SHO | |
| Nephrops Survey Offshore Portugal (ФЕ 28—29) | NepS | 9a | NEP | |
| Celtic Sea Herring Acoustic Survey | CSHAS_IRL | 6a, 7gj | HER | |
| Acoustic Survey on Sardine and Anchovy | ECOCADI-Z_ESP | 9a | ANE | |
| Swept Area Trawl Survey for Mackerel | IESSNS | 2, 3aN, 4, 5, 14 | MAC HER WHB | |
| Acoustic Survey for Juvenile Anchovy in the Bay of Biscay | JUVENA_ESP | 8a—d | ANE | |
| Bay of Biscay Demersal Resources Survey | ORHA-GO_Q4_FRA | 8ab | SOL | |
| Deepwater Longline Survey | PALPRO_ESP | 8c | GFB | |
| Irish Anglerfish and Megrim Survey | IAMS_IRL | 6a, 7 | MON ANK ANF MEG LEZ LDB | |
| Anglerfish and Megrim Survey (съвместно изследване на отрасъла и научните институти) | SIA-MISS_GBS | 4a, 4b, 6a, 6b | ANF LEZ | |
| Western Channel Celtic Sea Pelagic Survey | PELTIC | 7de | PIL ANE SPR | |
| Herring Acoustic Survey | ISAS | 7a | HER | |
| Средиземно море и Черно море | | | | |
| Pan-Mediterranean Acoustic Survey | MEDIAS | ПІЗ 1, 6, 7, 9, 10, 15, 16, 17, 18, 20, 22 | ANE PIL | РГК за Средиземно море и Черно море |
| Bottom Trawl Survey in Black Sea | BTSBS | ПІЗ 29 | DGS TUR WHG | |

| | | | | |
|--|---------|--|---|--------------------------------|
| Pelagic Trawl Survey in Black Sea | PTSBS | ГПЗ 29 | SPR | |
| International Bottom Trawl Survey in the Mediterranean | MEDITS | ГПЗ 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 22, 23, 25 | Съгласно списъка на целевите видове в приложим наръчник на MEDITS | |
| Beam Trawl Survey (ГПЗ 17) | SOLEMON | ГПЗ 17 | CTC MTS SOL | |
| Bluefin Tuna Larval Survey | TUNIBAL | ГПЗ 5, 6 (Балеарско море) | ALB BFT | РГК за едрите пелагични видове |

ГЛАВА II

Прагови стойности по отношение на събирането на данни

- В настоящата глава се определят праговите стойности по отношение на събирането на посочените в Делегирано решение (ЕС) 2021/1167 на Комисията ⁽²⁾ данни за рибарството в Съюза.
- Не е задължително държавите членки да събират биологични данни за определени запаси, когато е изпълнено едно от следните условия:
 - техният дял в съответния (индивидуален или комбиниран) ОДУ е под 10 % от общия ОДУ на Съюза, освен ако сборът от дяловете на съответните държави членки надвишава 25 % от ОДУ; или
 - в случай че не е определен ОДУ — общият обем разтоварвания от даден запас за държава членка е под 10 % от съответния среден общ обем разтоварвания на Европейския съюз през предходните три години; или
 - общият годишен обем разтоварвания от даден запас за държава членка е под 200 тона. По отношение на видовете, за които е необходимо специфично управление, може да се определи по-ниска прагова стойност на равнище морски региони.

Когато е достигната посочената в буква а) обща прагова стойност от 25 %, съответните държави членки си поделят задачите, свързани със събирането на биологични данни на равнище морски региони, за да се гарантира, че съответните запаси са включени в извадката съгласно нуждите на крайния потребител.
- По отношение на видовете, попадащи в компетентността на регионални организации за управление на рибарството за риба тон, се прилагат праговите стойности, определени в изискванията на съответната организация.
- Не се прилагат прагови стойности по отношение на:
 - проходните видове; и
 - уязвимите видове съгласно определението в член 6, точка 8 от Регламент (ЕС) 2019/1241 на Съвета ⁽³⁾.
- Не се прилагат прагови стойности при изготвянето на прогнозни оценки на улова от любителски риболов. Праговите стойности при събирането на биологични данни от улова от любителски риболов се съгласуват и координират на равнище морски региони, като те трябва да се основават на нуждите на крайния потребител.
- Без да се засягат специфичните международни задължения в рамките на регионалните организации за управление на рибарството, събирането на биологични данни не е задължително, когато делът на Съюза от международно експлоатиран запас е под 10 %.

⁽²⁾ Делегирано решение (ЕС) 2021/1167 на Комисията от 27 април 2021 г. за утвърждаване на многогодишната програма на Съюза за събиране и управление на биологични, екологични, технически и социално-икономически данни в секторите на рибарството и аквакултурите от 2022 г. нататък (ОВ L 253 51).

⁽³⁾ Регламент (ЕС) 2019/1241 на Европейския парламент и на Съвета от 20 юни 2019 г. за опазване на рибните ресурси и защита на морските екосистеми чрез технически мерки, за изменение на регламенти (ЕО) № 1967/2006 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и на регламенти (ЕС) № 1380/2013, (ЕС) 2016/1139, (ЕС) 2018/973, (ЕС) 2019/472 и (ЕС) 2019/1022 на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 894/97, (ЕО) № 850/98, (ЕО) № 2549/2000, (ЕО) № 254/2002, (ЕО) № 812/2004 и (ЕО) № 2187/2005 на Съвета (ОВ L 198, 25.7.2019 г., стр. 105).

7. По отношение на събирането на социални, икономически и екологични данни за аквакултурите се прилагат следните условия:
- не е задължително държавите членки да събират такива данни, ако тяхното общо производство на аквакултури е под 1 % от общото производство на аквакултури в Съюза по тегло и стойност;
 - не е задължително държавите членки да събират такива данни за видовете, съставляващи по-малко от 5 % от тяхното производство на аквакултури по тегло и стойност; и
 - когато общото производство на аквакултури на дадена държава членка е между 1 % и 2,5 % от общото производство на аквакултури в Съюза по тегло и стойност, тази държава членка може да използва опростени методики за оценка на посочените данни.

Праговите стойности, посочени в букви а), б) и в), се изчисляват въз основа на най-актуалните данни за съответната държава членка, публикувани от Евростат.

Без да се засягат букви а), б) и в), държавите членки събират ежегодно данни за стойността и теглото на произведените от тях аквакултури.

ГЛАВА III

Географско разделение по региони

За целите на събирането на данни за рибарството в Съюза съгласно приложението към Делегирано решение (ЕС) 2021/1167 се прилагат определенията на географските зони на морските региони, посочени в таблица 2 по-долу.

Таблица 2

Географско разделение по региони

| Зони, които следва да бъдат обхванати за целите на рамката за събиране на данни | | Регион | Суперрегион ⁽¹⁾ |
|--|--|---|--|
| Балтийско море (зона 27 на ФАО) | Зони 3b—d на ICES | Балтийско море | Балтийско море; Северно море; Източна Арктика; NAFO; разширени северозападни води (зони 5, 6 и 7 на ICES) и разширени югозападни води (зони 10, 12 и 14 на ICES) |
| Източна Арктика, Норвежко море, Баренцово море, Скагерак и Категат, Северно море и Източен Ламанш, североизточна част на Атлантическия океан и Западен Ламанш (зона 27 на ФАО) | Зони 1, 2, 3a, 4 и 7d на ICES | Северно море и Източна Арктика | |
| Северозападна част на Атлантическия океан (зона 21 на ФАО) | Зони 5, 6, 7 (с изключение на 7d), 8, 9, 10, 12 и 14 на ICES | Североизточна част на Атлантическия океан | Други региони |
| Северозападна част на Атлантическия океан (зона 21 на ФАО) | Зона на Конвенцията NAFO | Други региони, в които се извършва риболов от кораби на Общността извън водите на ЕС, като по отношение на този риболов се прилагат задължения за докладване пред регионалните организации за управление на рибарството или регионалните органи в областта на рибарството, в които Общността е договаряща страна или наблюдател | |
| Централна източна част на Атлантическия океан (зона 34 на ФАО) | Зона на Конвенцията CECAF | | |
| Централна западна част на Атлантическия океан (зона 31 на ФАО) | Зона на Конвенцията WECAFC (*) | | |
| Югоизточна част на Атлантическия океан (зона 47 на ФАО) | Зона на Конвенцията SEAFO | | |
| Южна част на Тихия океан (зони 81 и 87 на ФАО) | Зона на Конвенцията SPRFMO | | |
| Атлантически океан и прилежащите морета (зони 21, 27, 31, 37, 41, 47, 34 и 48 на ФАО) | Зона на Конвенцията ICCAT | | |
| Индийски океан (зони 51 и 57 на ФАО) | Зона на Конвенцията IOTC | | |
| Индийски океан (зони 51 и 57 на ФАО) | Зона на Конвенцията SIOFA | | |
| Индийски океан (зони 51 и 57 на ФАО) | Зона на Конвенцията CCSBT | | |

| | | | |
|---|--|------------------------------|--|
| Централна западна част на Тихия океан (зона 71 на ФАО) | Зона на Конвенцията WCPFC | | |
| Централна източна част на Тихия океан (зони 77 и 87 на ФАО) | Зона на Конвенцията IATTC | | |
| Антарктика и южна част на Индийския океан (зони 48, 58 и 88 на ФАО) | Зона на Конвенцията CCAMLR | | |
| Най-отдалечени региони на ЕС | Води на ЕС около островите Майот и Реюнион | Най-отдалечени региони | Балтийско море; Северно море; Източна Арктика; NAFO; разширени северозападни води (зони 5, 6 и 7 на ICES) и разширени югозападни води (зони 10, 12 и 14 на ICES) |
| | Води на ЕС около Френска Гвиана, Мартиника и Гваделупа | | |
| | Води на ЕС около Азорските острови (зона 27.10.a.2 на ФАО) | | |
| | Води на ЕС около Мадейра и Канарските острови (зона 34.1.2 на ФАО) | | |
| Средиземно море и Черно море (зона 37 на ФАО) | ПЗ 1—29 на GFCM | Средиземно море и Черно море | Средиземно море и Черно море |

(¹) Всеки кораб, който не извършва риболов на дълги разстояния, се зачислява към даден суперрегион въз основа на броя дни в морето (повече от 50 %), прекарани в суперрегиона.

(*) С изключение на водите на ЕС.